

GRAFSCHAFT BENTHEIM MAGAZIN

16

ES KLAPPERT DIE MÜHLE AM RAUSCHENDEN BACH ...

Ausflüge zu den historischen
Mühlen in der Grafschaft
Bentheim

**BIER-
GARTENFLAIR**
VOM FEINSTEN
Biergarten am Kurhaus
in Bad Bentheim



SALZWASSER UND LICHT FÜR DIE HAUT

Erfolgsgeschichte der Thermalsole-Photo-Therapie
an der Fachklinik Bad Bentheim

FEST DER BENTHEIMER BÜRGERINNEN UND BÜRGER

Bentheimer Schützenfest



**Zusammenhalt
ist immer noch die beste
Zukunftsstrategie.**

**Morgen
kann kommen.**

Wir machen den Weg frei.

Gerade in der heutigen Zeit braucht die Welt wieder mehr Zuversicht. Deshalb unterstützen wir alle, die trotz Herausforderungen den Mut finden, die Zukunft in die Hand zu nehmen: Ideenhaber und Anpacker, Familien und Pläneschmieder, Mitbestimmer, Unternehmer und Alltagshelden.

Gemeinsam schauen wir nach vorn und sagen: Morgen kann kommen. Wir machen den Weg frei.



**Graftschafter
Volksbank eG**

EDITORIAL | INHALT

Liebe Leserinnen und Leser, liebe Grafschafterinnen und Grafschafter, liebe Gäste!

Eigentlich gelten die benachbarten Niederlande als Land der Windmühlen, jedoch finden sich auch in der malerischen Landschaft der Grafschaft Bentheim zahlreiche Wasser- und Windmühlen, die dazu einladen, im Rahmen von Ausflügen entdeckt zu werden, einzukehren oder sogar zu heiraten. In unserer aktuellen Titelgeschichte stellen wir Ihnen diese Mühlen einmal näher vor, beschreiben, wie diese von Hobbymüllern instandgehalten werden und wie und wann sie besichtigt werden können.

Einladend sind in diesen Tagen auch die hiesigen Biergärten, wobei wir Ihnen besonders den Besuch des Biergartens mitten im atemberaubend schönen Kurpark von Bad Bentheim ans Herz legen wollen, in dem Sie neben frisch gezapftem Bier reichlich kulinarische Überraschungen, Milchbude, Food-Truck, Live-Musik und Biergartenflair vom Feinsten erwartet.

Und auch sonst wird es in den kommenden Wochen nicht langweilig. Wie Sie ab Seite 29 nachlesen können, sorgen nämlich Oldtimertreffen, Sommernachtskonzert, Bentheimer Schützenfest und viele weitere kunterbunte Veranstaltungen dafür, dass in der Grafschaft eigentlich immer etwas los ist.

Natürlich haben wir auch darüber hinaus wieder viele interessante Themen für Sie zusammengestellt. Ob über die neuen digitalen Führungen in der Burg Bentheim, die Erfolgsgeschichte der Etablierung der Thermalsole-Photo-Therapie an der Fachklinik Bad Bentheim, den Aufbruch der Nordhorner Musikerin Merlin Ransch ins VAN LIFE, das Lieblingsrezept vom Direktor der Fürst zu Bentheimsche Domänenkammer Henning Buss oder Spiele und Rätsel mit Graf Rabe und Lady Schildkröte – es lohnt sich umzublättern.

In diesem Sinne wünsche ich Ihnen viel Spaß beim Lesen und hoffentlich viele sonnige Tage in der Grafschaft!



Ihr Marco Titze



- 04 **TITEL**
AUSFLÜGE ZU DEN HISTORISCHEN MÜHLEN IN DER GRAFSCHAFT
- 12 **WAT UP PLATT**
- 14 **AUSFLUG**
BIERGARTENFLAIR VOM FEINSTEN
am Kurhaus in Bad Bentheim
- 18 **KULINARIK**
DAS LIEBLINGSREZEPT
Rehrücken mit Tomaten und grünem Spargel
- 20 **KULTUR**
FANTASTISCHES VAN-LEBEN
Von Merlin Ransch
- 22 **BURG BENTHEIM**
BURGBESICHTIGUNG FÜR ALLE
Barrierefreie Führungen auf der Burg Bentheim
- 24 **FACHKLINIK BAD BENTHEIM**
SALZWASSER UND LICHT FÜR DIE HAUT
Die Erfolgsgeschichte der Thermalsole-Photo-Therapie
- 28 **KINDER**
SPIEL UND SPASS
Mit Graf Rabe & Lady Schildkröte
- 29 **VERANSTALTUNGEN**
29 **INTERNATIONALES OLDTIMERTREFFEN**
- 30 **GROSSES ORCHESTER IM KURPARK**
- 32 **BENTHEIMER STADTSCHÜTZENFEST**
- 34 **VERANSTALTUNGSHIGHLIGHTS 2024**
- 38 **IMPRESSUM**

ES KLAPPERT DIE RAUSCHENDEN

Ausflüge zu den historischen Mühlen in der Grafschaft Bentheim

Bei diesem Anblick hätten Künstler wie Jacob van Ruisdael oder Claude Monet ihrerzeit sicherlich umgehend die Staffelei ausgepackt und sofort angefangen, mit dem Pinsel zu schwingen. Und tatsächlich – schöner und romantischer könnte ein Motiv kaum sein: eine Windmühle, die sich wie gemalt in einer wunderbaren Landschaft erhebt, während sich das historische Bauwerk in einem langsam vorbeifließenden Fluss spiegelt, der den Betrachtenden wiederum mit blühenden Ufern verzaubert.

Um eine solche Inspiration auf sich wirken zu lassen, muss man gar nicht lange reisen – und natürlich nicht gleich ein berühmter Maler sein. Denn auch in der Grafschaft Bentheim finden sich schöne Wind- und Wassermühlen, die allesamt ihren eigenen Charme versprühen und auf eine interessante Geschichte zurückblicken. So wie zum Beispiel die im Einstieg beschriebene Mühle Laar in der Samtgemeine Emlichheim. Im Folgenden möchten wir Ihnen diese und andere dieser einst bahnbrechenden technischen Erfindungen – die heute zum größten Teil Sehenswürdigkeiten und Museen sind, welche liebevoll von Vereinen ehrenamtlich gepflegt und instandgehalten werden – einmal näher vorstellen.



MÜHLE AM BACH ...





Bildquelle: Gerrit Dams

Windmühle in Laar

Die schicke Windmühle im Herzen von Laar ist eine sogenannte Galerieholländermühle. Sie wurde zwischen 1806 und 1807 im Auftrag des Reichsgrafen Ludwig zu Bentheim-Steinfurt erbaut und diente einst dem Mahlen von Getreidemehl und Graupen. Nachdem man den Mahlbetrieb 1909 wegen Unrentabilität einstellte, wurden nach und nach große Bestandteile der Mühle verkauft, sodass viele Jahrzehnte lang lediglich die Gemäuer übrigblieben. Im Rahmen des Dorferneuerungsprogramms konnte das historische Bauwerk jedoch glücklicherweise ab 1981 Stück für Stück restauriert werden. Heute ist die Mühle bis auf das Mahlwerk wieder funktionstüchtig, dient als Begegnungsstätte und kann für Veranstaltungen wie z.B. Hochzeiten gemietet werden. Unterhalten wird sie durch den 1983 gegründeten Verein zur Erhaltung der Windmühle Laar/Vechte e.V., dessen Mitglieder sich jeden Mittwochabend treffen, um an der Instandhaltung der Mühle zu arbeiten. Interessierte sind dann herzlich dazu eingeladen, vorbeizuschauen und den entsprechenden Aktivitäten beizuwohnen.

Windmühle Veldhausen

Die Windmühle in Veldhausen – übrigens das älteste Gemäuer an diesem Standort – ist eine Galerieholländermühle. Sie wurde bereits 1789 aus Bentheimer Sandstein erbaut und im darauffolgenden Jahr in Betrieb genommen. Nachdem man sie 1929 außer Betrieb nahm, wurde auch ihr Inventar größtenteils verkauft, sodass lediglich ein steinerner Mühlenrumpf stehen bleibt. Viele Jahrzehnte diente dieser anschließend als Taubenrevier und Kinderspielplatz, bevor die Mühle auf Initiative des Verkehrs- und Verschönerungsverein (VVV)

Neuenhaus e.V. in den Jahren 1986/87 vollständig renoviert und mit einem funktionstüchtigen Mahlwerk versehen wurde. Das Bauwerk wird heute vom Mühlen- und Brauchtumsverein Veldhausen und Umgebung e.V. sowie ausgebildeten Hobby-Müllern betrieben.

Auf dem angrenzenden Mühlenhof erwarten Besucher neben dem Backhaus, einer Scheune (Bijhuus) und einer Remise mit Schmiede zudem ein ursprünglich 1769 in der Nachbargemeinde Hohenkörben errichtetes typisches niederdeut-

ches Hallenhaus, welches Ende der 1970er-Jahre zerlegt und eingelagert, bevor es 1998 am jetzigen Standort wieder aufgebaut wurde. Letzteres dient dem Grafschafter Landservice als Station für die Bewirtung von Besucher- oder Radfahrgruppen, lädt zur Veranstaltung von Hochzeiten ein und beherbergt das Mühlenhofcafé. Die Gebäude auf dem Mühlenhof sind in der Zeit zwischen März und Oktober in der Regel jeden Samstag zwischen 14:30 und 16:30 Uhr zur Besichtigung geöffnet.

Bildquelle: Gerrit Dams



Windmühle Georgsdorf

Die Windmühle in Georgsdorf wurde 1875 für damals rund 6500 Taler errichtet. Dies erfolgte im Auftrag von zwölf hier ansässigen Bauern, welche die Mühle zunächst verpachteten. Vom Beginn des 20. Jahrhunderts bis 1963 befand sie sich im Besitz der Familie Geerdsen, bevor ihr Betrieb eingestellt wurde und der Ziegelbau anschließend langsam zu verfallen begann. 1976 übernahm die Gemeinde die Verantwortung und erreichte, dass die Mühle im Zuge der Dorferneuerung stückweise restauriert wurde und so als Denkmal erhalten blieb. Heute kümmern sich Hobbymüller des Georgsdorfer Mühlenverein e.V. um die Instandhaltung sowie um das Mahlen von hauptsächlich Buchweizen, die als Georgsdorfer Spezialität gelten. Zudem ist die Mühle des Typs Galerieholländer eine beliebte Location für beispielsweise Hochzeits- oder Geburtstagsfeiern.

Bildquelle: Gerrit Dams





Kornmühle Nordhorn

Zum ersten Mal erwähnt wurde die Kornmühle im Herzen der Innenstadt von Nordhorn bereits im Jahre 1396. Das jetzige Mühlengebäude ist jedoch wohl erst Ende des 18. Jahrhunderts errichtet worden, wie eine Aufschrift oberhalb der Eingangstür vermuten lässt („Ab ovo Renovata Anno MDCCXCII“ – was übersetzt so viel heißt wie „von Grund auf renoviert anno 1792“). Der Betrieb der Mühle, die ab 1873 auch als Sägemühle diente, wurde 1970 eingestellt, womit in Nordhorn eine fast sechshundertjährige Mühlengeschichte endete. 1983 übernahm die Stadt Nordhorn den historischen Bau und leitete eine umfassende Renovierung in die Wege. Mittlerweile finden hier Konzerte sowie weitere Veranstaltungen statt. Zudem beherbergt die Mühle einen Verein bildender Künstler namens „Atelier Sägemühle“ und die Nordhorer Theaterwerkstatt.

Bildquelle: Gerrit Dams



Fürstliche Wassermühle

Am ehemaligen Mühlenkolk in Schüttorf findet sich die fürstliche Wassermühle, die früher als Roggenmühle diente und ursprünglich im 14. Jahrhundert errichtet wurde. Sie gehörte einst den Bentheimer Grafen, welche damals das alleinige Recht hatten, Mühlen zu bauen. Zwar ist vom ursprünglichen Bau nicht mehr viel übrig, da dieser ab 1914 grundlegend erneuert wurde, jedoch ist das sehenswerte Gebäude heute ein sehr beliebtes Fotomotiv sowie Austragungsort des traditionellen Salutschießens der Historisch I. Kompanie des Bentheimer Landwehrbataillons von 1814 am 31. Dezember.

Bildquelle: Norbert Gaßner

Wassermühle Lage

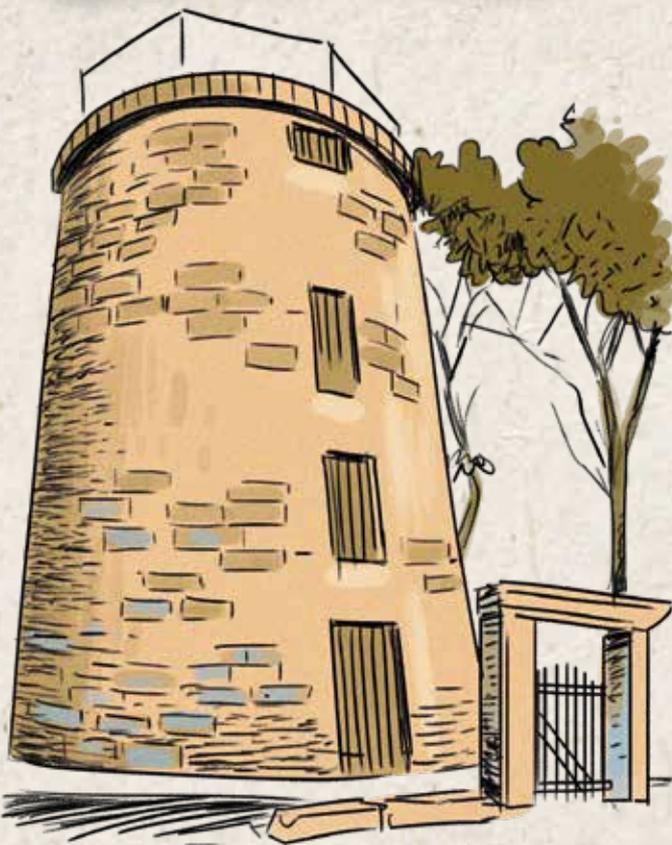
Die an der Dinkel stehende Wassermühle ist erstmalig im Jahre 1270 erwähnt worden – wobei das heutige Erscheinungsbild vermutlich auf das späte 17. Jahrhundert zurückgeht. Mit den beiden unterschlächtigen Wasserrädern wurden früher ein Korn- und ein Ölmahlgang angetrieben, während hier im frühen 20. Jahrhundert sogar der elektrische Strom zur Versorgung des Ortes entstand. Den Betrieb der Ölmühle legte man nach dem Ersten Weltkrieg still – den der Kornmühle 1957. In den 1970er-Jahren veranlasste der Landkreis eine Restaurierung sowie die Instandsetzung der Mühlen-technik. Der Dorf-, Burg- und Mühlenfreunde Lage e.V. kümmert sich heute um die Instandhaltung und den ehrenamtlichen Betrieb der Mühle und gibt Besuchern Einblicke in deren Funktion in Form von Führungen und Kornmahlen. Eine Besichtigung der Wassermühle ist von April bis September jeden zweiten Samstag im Monat möglich.



Bildquelle: Gerrit Dams

Lukasmühle (Westmühle)

Die Lukasmühle – bei ihrer Entstehung Westmühle genannt – wurde 1720 im Auftrag von Graf Hermann Friedrich zu Bentheim auf dem Mühlenberg in Gildehaus aus Bentheimer Sandstein errichtet. Nachdem ein schwerer Sturm sie Ende des 18. Jahrhunderts fast vollständig zerstörte, baute man sie wieder auf und betrieb sie, bis die Mühle in den letzten Kriegstagen im Jahr 1945 durch Beschuss ausbrannte und lediglich der Rumpf übrig blieb. Der Kunstmaler Friedrich Hartmann rettete den Bau vor dem endgültigen Abriss, indem er ihn übernahm und zu einem Atelier sowie eine Wohnung für seine Familie ausbauen ließ. Er nannte die Mühle fortan Lukasmühle, da auf der Fassade ein großes Abbild des Evangelisten Lukas zu erkennen war. Vor seinem Ableben verfügte er in seinem Testament, dass die Mühle nach seinem Tod als Museum für die Öffentlichkeit erhalten bleibt. Diesen letzten Wunsch erfüllen ihm die Mitglieder des Vereins Friedrich-Hartmann-Museum in der Lukasmühle e.V., welche die hiesige Ausstellung organisieren und jeden Samstag dazu einladen, sich von Hartmanns Exponaten verzaubern zu lassen.



Bildquelle: Gerrit Dams



Gildehauser Ostmühle

Wie die zuvor genannte Lukas- bzw. Westmühle wurde auch die Ostmühle auf Anweisung von Graf Hermann Friedrich zu Bentheim im Jahre 1720 auf dem Mühlenberg errichtet. Im Gegensatz zur Westmühle verwendete man für den Bau zunächst Holz, was sich aber nicht als besonders widerstandsfähig erwies. So wurde sie bereits 1747 von einem schweren Sturm zerstört, bevor man sie in den Jahren 1749/50 im Auftrag von Graf Friedrich Karl zu Bentheim mit Sandstein wieder aufbaute. Nachdem mehrmals die Pächter wechselten, verkaufte Alexis Fürst zu Bentheim und Steinfurt die Ostmühle im Jahre 1913 an den Fabrikanten Mathieu van Delden aus Gronau. In den Jahren darauf stand sie vorerst still, wurde dann aufwendig renoviert und anschließend bis in die 1950er-Jahre weiterbetrieben. 1984 erwarb der Landkreis Grafschaft Bentheim die Mühle, ließ sie restaurieren und übergab sie schließlich dem Verkehrs- und Verschönerungsverein Gildehaus und Umgebung von 1898 e.V. (VVV Gildehaus), der sich um den Erhalt und Betrieb kümmert. Die Gildehauser Ostmühle kann von April bis Mitte Oktober am Samstag und am ersten Sonntag im Monat zwischen 14:00 und 17:00 Uhr besucht werden.

Uelsener Windmühle

Die 1748 fertiggestellte Uelsener Windmühle vom Typ Erdholländer befand sich ab 1779 im Besitz der Bentheimer Grafen und wurde früher von verschiedenen Pächtern betrieben. Sie wurde im Laufe der Zeit mehrmals zerstört und drohte zu verkommen, bevor eine Bürgerinitiative sie in den 1950ern glücklicherweise vor dem Verfall rettete. In den Jahren 2000 und 2001 leitete die Gemeinde Uelsen in Zusammenarbeit mit dem hiesigen Heimatverein die abschließende Renovierung der Mühle in die Wege. Ansprechpartner für Ausstellungen und Besichtigungen ist der Heimatverein Uelsen. Von April bis Oktober ist die Windmühle immer am ersten Sonntag im Monat von 13:00 bis 17:00 Uhr für Besucher geöffnet.

Bildquelle: Gerrit Dams

Wassermühle „Schooneveld“

Bereits im 13. Jahrhundert soll hier „Am Mühlenteich“ eine mit Wasser betriebene Mühle entstanden sein, deren Existenz jedoch erst seit 1748 urkundlich belegt ist. Sie wurde 1940 außer Betrieb genommen, im Jahre 1996 jedoch wieder vollständig renoviert und funktionstüchtig gemacht. Die angrenzende zweite Mühle ist schätzungsweise 1874 erbaut worden und beherbergt seit 1999/2000 ein Museum. Außerdem finden Besucher auf dem idyllisch an einem Teich gelegenen Gelände eine Scheune, ein Müllerhaus und ein Badehäuschen, die wie die Mühlen zur Besichtigung einladen. Vom Frühjahr bis in den Herbst sind in der Regel an jedem dritten Samstag des Monats die Gebäude rund um die – durch den Heimatverein Wilsum betreute – Wassermühle geöffnet. Es wird gemahlen, Mühlenbrot gebacken und verkauft.

Also, liebe Leserinnen und Leser! Wenn auch Sie nun Lust auf einen unvergesslichen Ausflug bekommen haben, der Nostalgie, technische Faszination, interessante Geschichte sowie Brauchtum und Tradition verbindet, dann sollten Sie sich einfach mal auf den Weg zu den nächsten Mühlen begeben. Die sind bekanntlich in der Grafschaft Bentheim nicht weit – und gleichzeitig so zahlreich, dass sich der hiesige Landkreis nicht vor dem benachbarten Land der Windmühlen verstecken muss.

Wir bedanken uns an dieser Stelle ganz herzlich bei Gerrit Dams aus Neuenhaus, der sich auf eine Mühlentour durch die Grafschaft begeben hat, um die hier abgebildeten herrlichen Bilder der unterschiedlichen Wind- und Wassermühlen zu machen.

INFOKASTEN

Windmühle in Laar
Zur Mühle 10
49824 Laar

Windmühle Veldhausen
Mühlenstraße 41
49828 Neuenhaus -
Veldhausen

Windmühle Georgsdorf
Adorfer Straße 10
49828 Georgsdorf

Kornmühle Nordhorn
Mühlendamm
48529 Nordhorn

Fürstliche Wassermühle
Mühlenstraße 7
48465 Schüttorf

Wassermühle Lage
Eichenallee 3
49828 Lage

Lukasmühle
Mühlenberg / Ecke
Milkmannstraße
48455 Bad Bentheim

**Gildehauser Ostmühle
mit Backhaus**
Mühlenberg
48455 Bad Bentheim

Uelsener Windmühle
Am Mühlenberg 2
49843 Uelsen

**Wassermühle
„Schoneveld“**
Am Mühlenteich 1
49849 Wilsum



Bildquelle: Gerrit Dams

WAT UP PLATT

Die Emsländische Landschaft e.V. setzt sich in der Grafschaft Bentheim und im Emsland für die Pflege der plattdeutschen Sprache ein.

Auch in dieser Ausgabe präsentieren wir Ihnen in Zusammenarbeit mit dem Verein wieder eine kleine Auswahl an plattdüütschen Begriffen, Gedichten und Redewendungen, die zum Titelthema passen.

Die plattdeutschen Namen von Mühlen in der Grafschaft Bentheim:

De Wijndmölle ien't Loar

De Wijndmölle ien Väildhusen

De Wijndmölle ien Georgsdörp

De Köarnmölle ien Notthoarn

De föstlikke Watermölle an'n Möllenkolk ien Schüttrup

De Watermölle ien Loage

De Lukasmölle ien Gillhuus

De Gillhüser Ostmölle

De Uelser Wijndmölle

De Watermölle „Schoaneväild“ ien Wilßem

Deutsch Plattdeutsch

Mühle	→	Mölle
Windmühle	→	Wijndmölle
Wassermühle	→	Watermölle
Wasserrad	→	Waterrad
Mehlkiste	→	Büülkiste
(Kiste mit gemahlenem Getreide)		
Flügel	→	Flögel
Winde zum Hochziehen der Säcke	→	Sackwijnde

KONTAKTE

Emsländische Landschaft e.V.
für die Landkreise Emsland und
Grafschaft Bentheim
Fachstelle Plattdeutsch

Bernd Grünefeld
Telefon 05931 4964213
Fax 05931 4964229
Am Neuen Markt 1, 49716 Meppen
gruenefeld@ems-laendische-landschaft.de
www.emslaendische-landschaft.de



Es klappert die Mühle am rauschenden Bach

Et klappert de Mölle an de flööjende Bekke, klipp klapp!
Bij Dag en bij Nacht is denn Möller ait wakker, klipp klapp!
He maalt ouns Köarn to lekker Broat,
en hebb wij dit, sdann heff't ginn Noat,
lipp klapp, klipp klapp, klipp klapp!

Flink loopt de Raa en drääijt denn Steen, klipp klapp!
En maalt dat Wittwäite to Maal ouns soa fien, klipp klapp!
Denn Bakker dann Beschüten en Koken druut bakt,
denn ait de Kinner besünners good schmaakt,
klipp klapp, klipp klapp, klipp klapp!

At rieklik Köarne de Ground dreegt, klipp klapp!
De Mölle dann fliink eäre Raa bewegt, klipp klapp!
En schäinkt ouns denn Himmel nou ait dat Broat,
soa bin wij geborgen en lied't ginn Noat,
klipp klapp, klipp klapp, klipp klapp!

Oawersett van Albert Rötterink, Emmelamp, ien April 2024

*Dat is'n anner Köarn, sä de Möller,
du beet he up ,nen Musenköttel =
Das ist ein anderes Korn, sagte der Müller,
da biss er auf Exkremente einer Maus.*

*Ick hebb't up de Mölle hört, hadde de
Buur seggt, as he wat Nijes vetäilde =
Ich habe es bei der Mühle gehört,
sagte der Bauer, als er etwas Neues zu
berichten hatte.*

Oawersett van Albert Rötterink,
Emmelamp, ien April 2024

Bookwaiten Jan-Hinnerk (Buchweizenpfannkuchen)

Wat wi vöar denn Deeg bruukt:

- 250 g Bookwaitenmell
- ½ Liter Flüssigkeit (Melk of Tee)
- 2 Eier
- 1 Teeläppel Solt

Soa wödd denn Deeg maakt:

Denn Deeg wödd smonns (morgens) anröart.
He mott 'ne tiedlang rössen (ruhen).

Dann de Pannekocken soa upbakken, dat de
Kanten bettken bruun bint.

Guud schmaakt doarbij: Bickbeäaren (Blaubeeren),
Stroop (Sirup) of Appelmoos (Apfelmus).

Froger wödden föar jeden Pannekoken 4 Schiewen
fetten Speck in de Panne utbroad un dann wörr
denn Deeg doar dünner owver gotten und van
beide Kanten bakkt.

Un nou loot't dat guud schmaken!

Anette Bardenhorst, Bad Bentheim

Dat heel besünnere – „Mölle-Spöll“ – met eene näije Regel!

Man dröff bloas plattdüütsch küren/proaten,
anners heff man all veloaren.

Vull Pleasär

Un nou geet dat loss:
Man spöllt alltied met zwäi Spöllers.
Man bruukt: 'nen Spöllplan un negen witte
un negen schwatte Spöllsteene.
Denn Spöller met de witten Spöllsteene dröff
denn eärsten Steen setten. Un dann mott jede
versöken 'ne Mölle to kriegen, dat hett, dräi
Steeene in de Riege to setten. Wenn alle Steene
sett't bint geet't dat Schuwen los. Dat geet soa
lange, bis eene bloas noch dräi Steene heff.
De dröff dann springen.

In Beppsche Platt van Anette Bardenhorst

De Mölle ien't Loar

Ower tweehunnert Joar
steet de Wijndmölle ien't Loar.
Unner Föst Ludwig wödd se upbaut
ut Saundsteen van Bentheim, lesen en Hault.
Kott bij de Vechte kwaump se te stoan.
Denn Möller hadd'de nou genug te doon.
Man et gaff ock Tieden sunner Wijnd,
en dann de Mölle stille stüind.
At de Wijnd dann weär oarig wäijde,
en de Flögel sick düftig dräijden,
dann maalde denn Möller Köarn to Maal
of pellde Gaste ien't Vechtedal.
Round hunnert Joar heff de Mölle bestoan.
Doar noa kunn et nich meär wietergoan.
Dat Maalwark wödd vekofft, de Mölle veföllt.
Doar kott bij de Vechte hebbt d'r Kinner ien spöllt.
Nou heff de Mölle weär'n Dack ut Reet
en Flögel ut Hault, de sick ock mangs dräijt.
Magg de Mölle ien't Loar noch lange bestoan.
Dat wüensch ick, magg de Tied ock vegoan.

Steven Lambers, Loar

Deutsch

Plattdeutsch

Wir müssen erst auslosen, wer die weißen Spielsteine bekommt.	→	Wi mütt't es kieken, well de witten Steene krieg(ch). Wi mütt't es kieken, well de witten Steene krieg(ch).
Ich darf anfangen!	→	Ich dröff anfangen!
Wer ist dran?	→	Well is dran?
Ich setze erst mal einen Stein in die Ecke.	→	Ick sett denn eärsten Steen in denn Hoek.
Ich bin dran! /Du bist dran!	→	Ick bin dran! / Du bis dran!
Was hast du vor?	→	Wat hess du doar dann vöar?
Ich habe eine Mühle.	→	Ick hebb'ne Mölle.
Ich habe eine Zwickmühle!	→	Un ick hebb 'ne Doppelmölle !
Wie hast du das denn so schnell geschafft?	→	Wu hess du dat dann so gaue henkregen ?
Den Stein darfst du nicht wegnehmen!	→	Denn Steen dröffs du nich weg(ch)nimmen!
Du hast nicht aufgepasst!	→	Du hess nich uppasst!
Ich muss aufpassen, dass du mich da nicht festsetzt.	→	Men nou mott ick uppassen, dat du mi nich faste sett's.
Da habe ich noch einmal Glück gehabt!	→	Doar hebb ick noch Moal Glück hat!
Jetzt müssen wir schieben!	→	Nou mütt wi schuwen!
Fast alle meine Steine sitzen fest!	→	Ick hebb boll alle Steene faste sitten.
Ich kann nichts machen!	→	Ick kann nicks maken!
Was baust du dir da zurecht?	→	Wat baus du di dann doar terechte?
Du darfst springen!	→	Du dröffs springen!
Das ist Hochdeutsch, jetzt hast du doch noch verloren.	→	Dat is Hochdüütsch! Nou hess du doch noch veloren.
Und ich habe gewonnen!	→	Un ick hebb wunnen!



BIERGARTEN- FLAIR VOM FEINSTEN

**Ausflug zum Biergarten am
Kurhaus in Bad Bentheim**

Die Sonne scheint, das Wetter ist herrlich – und die Gäste sitzen gut gelaunt auf ihren Plätzen, unterhalten sich angeregt, lachen laut und freuen sich jedes Mal aufs Neue über das frisch gezapfte Bier, das sie gerade serviert bekommen. Szenen wie diese spielen sich derzeit an vielen Orten in Deutschland ab. Denn die Biergartensaison hat endlich begonnen, sodass in den über 3.000 in Deutschland existierenden Biergärten nun wieder kunterbuntes Leben und Treiben einkehrt.

Bereits seit dem 19. Jahrhundert gibt es Biergärten, die erwartungsgemäß ihren Anfang in Bayern nahmen, bevor sie sich von hier aus im ganzen Land ausbreiteten. Schon früher entwickelten sie sich rasch zu einem beliebten Treffpunkt für alle Schichten und übernahmen folglich eine wichtige soziale Funktion. Auf diese Weise entstanden echte Institutionen, die noch heute viele tausend Gäste jährlich anlocken. Ob beispielsweise der Biergarten am Chinesischen Turm in München, der Spezial-Keller in Bamberg, der Biergarten im Schlosspark in Stuttgart, die Gerbermühle in Frankfurt am Main, das Landhaus Walter in Hamburg, der Biergarten des Café am Neuen See in Berlin, der Schillergarten in Dresden, Hellers Volksgarten in Köln, der Kastaniengarten in Freiburg oder der größte Biergarten der Welt im Königlichen Hirschgarten in München mit 1200 bedienten Außenplätzen und spektakulären 7000 Plätzen im Selbstbedienungsbereich – die Auswahl an entsprechenden Locations ist riesig.

Doch natürlich müssen Sie für den nächsten Biergartenbesuch nicht extra weit reisen, da sich die beliebten Ausflugsziele – wie Sie sicherlich schon vermuten – auch zahlreich in der Grafschaft Bentheim finden. Einen dieser Biergärten möchten wir Ihnen im Folgenden einmal näher ans Herz legen.



Trinken, schlemmen, schunkeln und verweilen

Mitten im atemberaubend schönen Kurpark von Bad Bentheim und direkt an der Mineraltherme gelegen, erwartet Gäste nämlich Biergartenflair vom Feinsten. Schon seit den 1980er-Jahren ist der hiesige Biergarten – der jüngst komplett neugestaltet wurde – eine beliebte Anlaufstelle für Jung und Alt und lädt zum gemütlichen Trinken, Schlemmen und Verweilen ein. Als Teil des rundum erneuerten Kurhaus-Konzeptes, das mit einer umfassenden Renovierung des 1850 erbauten historischen Gebäudes einherging, bietet der täglich von März bis Oktober zwischen 10:00 und 23:00 Uhr geöffnete Biergarten insgesamt 250 Sitzplätze.

Besuchende können sich dabei auf ein breit gefächertes kulinarisches Selbstbedienungs-Angebot freuen. Neben regelmäßig wechselnden frisch gezapften Biersorten – die selbstverständlich nicht fehlen dürfen – bietet das Team um Gastronomiechef Marcus Fokken alles, was Hunger und Durst begehren.



Milchbude und Food Truck

So findet sich auf dem Gelände zum einen die Milchbar, die in Anlehnung an die traditionellen Betriebe am Strand der Nordseeinsel Borkum auch liebevoll als Milchbude bezeichnet wird. Hier erhalten Gäste leckere kleine Überraschungen wie beispielsweise Joghurt, Eis, Quarkspeisen oder Milchshakes. Wer hingegen größeren Appetit mitgebracht hat, sollte zum anderen unbedingt auch mal am Food Truck vorbeischauchen. „Dort gibt es die beste Curry Wurst weit und breit mit unserer berühmten Kirsch-Currysauce“, verspricht Marcus Fokken. „Dazu werden dicke Bentheimer Pommes serviert oder das Bentheimer ‚Heu & Stroh‘, eine Mischung aus fein geschnittenen normalen Kartoffeln und Süßkartoffeln, die mit Trüffelmayonnaise und Frühlingszwiebeln garniert werden.“



Leckerbissen aus dem Kurhaus

Darüber hinaus können Gäste des hiesigen Biergartens aus der abwechslungsreichen Speisekarte des gastronomischen Betriebs im Kurhaus auswählen. Hier finden sich sowohl kleine günstige Speisen als auch saisonale Gerichte wie Spargel oder solche Leckerbissen wie Matjes, Schnitzel, Bowls sowie Pfifferlinge, regionale Kohlsorten oder Wild aus den heimischen Wäldern. Ebenfalls empfiehlt Küchenchef Mardenli einen Blick in das Abendangebot, das hier auch tagsüber bestellt und getestet werden kann. „Unter dem Motto, 7 Tage – 7 Gerichte‘ bieten wir dabei eine breite Auswahl an Fisch-Spezialitäten und Steaks sowie Pasta und italienische Klassiker wie z.B. Saltimbocca und Ossobuco“, erklärt Fokken. Wer dann noch Lust auf Kuchen oder einen vorzüglichen Eisbecher bekomme, solle einfach im Bistro des Kurhauses vorbeischaun und sich hier mit frischen Torten oder italienischem Eis von regionalen Herstellern versorgen.

Live-Musik und Kinderspaß

Und nicht nur das! Da zu einem traditionellen Biergarten auch hin und wieder schunkelnde Musik gehört, wurde direkt neben der Milchbar eine Bühne aufgebaut, auf der regelmäßig anlässlich von Frühshoppen oder anderen Events herrliche Live-Musik präsentiert wird. Selbstverständlich ist auch an die jüngsten Gäste gedacht, die sich im Kurhaus auf eine große Spielburg freuen können, in der Graf Rabe und Lady Schildkröte zum Klettern, Spielen und Rutschen sowie zur spannenden Schatzsuche einladen.

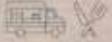




Für alle geöffnet

Der Biergarten am Kurhaus garantiert so einen unvergesslichen Aufenthalt – und das nicht nur für Besuchende der Bentheimer Mineraltherme oder Patienten der Fachklinik, sondern auch für jeden Gast und Grafschafter. So kann hier jedermann schöne, gesellige Stunden verbringen, sich eine entspannte Auszeit gönnen und sich nach einem Ausflug durch beispielsweise den Bentheimer Wald, einem Spaziergang durch den malerischen Kurpark oder einer Partie Minigolf und Beachvolleyball gebührend belohnen. Nicht zuletzt ist der hiesige Biergarten natürlich auch ein beliebtes Ziel von Fahrradfahrerinnen und -fahrern, die hier ausreichend Stellplätze für ihre Zweiräder vorfinden.

„An schönen Tagen ist unser Biergarten prall gefüllt“, freut sich Marcus Fokken, der selbstverständlich auch in dieser Saison wieder ein tolles Programm und Angebot für seine Gäste bereitstellt. „Wenn Sie in diesen Tagen also Lust auf richtiges Biergartenflair bekommen, sollten Sie unbedingt einmal bei uns vorbeischauen! Sie werden es sicherlich nicht bereuen und immer gerne wiederkommen. Mein Team und ich freuen uns schon auf Ihren Besuch!“


BIERGARTEN
an der Therme

HEUTE NOCH NICHTS VOR?

Freut Euch auf leckeres Essen aus dem Foodtruck und kühle Getränke vor der Kulisse des Kurhauses. Wir bieten Euch Burger, Pommes, Ofenkartoffeln, wöchentlich wechselnde Highlights und vieles mehr.

Wir freuen uns auf Euren Besuch.

Bis dann im **Biergarten an der Therme!**

**ÖFFNUNGSZEITEN
FINDET IHR UNTER**
BIERGARTENBENTHEIM.DE



DEIN NEUER JOB IM KURHAUS!

Für unser Team suchen wir ab sofort Dich als

AUSHILFE FÜR DIE KÜCHE (M/W/D)

**AUSHILFE FÜR BIERGARTEN UND
AUSSENGASTRONOMIE (M/W/D)**

Informationen zur Stelle und zur
Bewerbung findest Du unter
www.kurhaus-bentheim.de/karriere

TEIL 07 MEIN LIEBLINGS- REZEPT

Ob Haxe vom Bentheimer Landschaft, Bentheimer Schweinemedallons, Hüftsteak vom Galloway-Rind, Grafschafter Hochzeitssuppe, Buchweizenpfannkuchen oder saisonale Grünkohl- und Spargelgerichte – die hiesige Region bietet einzigartige Leckerbissen, die man einfach mal probiert haben muss. **Im aktuellen Teil unserer Serie „Mein Lieblingsrezept“ stellen wir Ihnen das regionale Leibgericht von Henning Buss, dem Direktor der Fürst zu Bentheimsche Domänenkammer vor.**



ZUR PERSON

Als Forstwirt bei seinen Entscheidungen in Generationen zu denken, hat Henning Buss auf seine Aufgabe als Direktor der Fürst zu Bentheimschen Domänenkammer gut vorbereitet. Dort verantwortet er seit 2016 nicht nur den umfangreichen Waldbesitz, sondern auch die vielfältigen anderen wirtschaftlichen Aufgaben des Hauses. Besonders am Herzen liegt ihm dabei neben einer nachhaltigen Forstwirtschaft der Aufbau klimaresilienter Mischwälder. Für deren Aufforstung bedarf es für eine Generation Einnahmen aus der Windenergie; ein Projekt, das in der Grafschaft gemeinsam mit den Stadtwerken Schüttoorf sorgfältig vorbereitet wird.

Was ansonsten so im Bentheimer Wald passiert, lässt sich gut auf dem Walderlebnispfad erfahren, so der Tipp von Buss, der danach noch zu einer Einkehr in die Gastronomie des historischen Kurhauses rät. Und auch sein Lieblingsrezept verrät der Liebhaber von Wildgerichten: Im Frühjahr steht auf dem Grill zubereiteter Rehrücken mit Tomaten und grünem Spargel ganz oben auf der Speisekarte.

Lassen
Sie es sich
schmecken!

DAS LIEBLINGSREZEPT
VON HENNING BUSS

REHRÜCKEN MIT TOMATEN UND GRÜNEM SPARGEL

Rezept

- 700 g Rehrücken
- 500 g Kirschtomaten
- ca. 1 kg grüner Spargel
- Öl, Salz, Pfeffer

- Silberhaut von Rehrücken entfernen
- Rehrücken in 10 Zentimeter lange Teile zurechtschneiden und diese mit Öl bestreichen
- Spargel und Tomaten ordentlich waschen
- Gericht kann auf Holzkohle- oder Gasgrill zubereitet werden
- Kohle so verteilen, dass es eine direkte und indirekte Grillzone gibt (bzw. Gasgrill nur so weit aufheizen, dass nicht die ganze Fläche erhitzt wird)
- Deckel für Grill verwenden (falls kein Deckel vorhanden, Rehrücken zum Garen in Alufolie wickeln)
- Rehrückenstücke auf der direkten Grillfläche angrillen und anschließend auf der indirekten Grillfläche bzw. nicht erhitzten Flächen auf dem Gasgrill garen lassen. Nach ca. 10 – 12 Minuten fertig.
- Gemüse nach Belieben direkt angrillen und indirekt garen lassen.
- Gericht mit Pfeffer und Salz würzen.
- Rehrücken und Gemüse gemeinsam auf einem Teller anrichten.



FANTASTISCHES VAN-LEBEN

– FREIHEIT AUF VIER RÄDERN –

*Von der Grafschaft durch Europa.
Zwei Menschen, ein gemeinsamer Traum.*

Von Merlin Ränsch

„Die Welt auf unbestimmte Zeit gemeinsam in einem Van bereisen.“

Als Berufsmusiker/ Freiberufler, Europa in einem umgebauten Van zu bereisen, klingt erstmal spannend, herausfordernd und nach einem großen Abenteuer! ... Doch wie realistisch ist die Umsetzung dieser Vision wirklich?

2019 begann unsere gemeinsame Reise während unserer Backpacking Zeit in Sri Lanka. Die darauffolgenden Jahre verbrachten wir jobbedingt, durch Sherons Vollzeitjob und die Musicals „Goodbye Klein-Amerika“, sowie meinem Beruf der Berufsmusikerin/ Singer-Songwriterin und Musik-/ Vokalpädagogin, in meiner Geburtsstadt Nordhorn.

Als gebürtige Nordhornerin und Tochter zweier musikbegeisterter Eltern, bin ich geprägt durch die (Folk-) Bands und Musiker der 60-Jahre. Meine Kindheit und Jugend verbrachte ich u. a. mit zahlreichen Live-Konzerten im Nordhorner Stadtpark (Konzertmuschel), großartigen internationalen Coverbands in der Alten Weberei, gefühlt meinem zweiten Zuhause, sowie dem Jugendzentrum Nordhorn mit Newcomerbands und „Gastmusikern/ Musikerinnen“, den legendären Bandcontests,- und den magischen Sommernächten des Nordhorner Kultursommers.

Es war eine dieser Sommernächte, an denen wir zum ersten Mal draußen bei uns im Garten auf einer Leinwand die DVD des „Woodstock Festivals“ schauten, an denen mir klar wurde. Das möchte ich auch. In einem umgebauten Bus/ Bauwagen oder Van die Welt bereisen, Songs und Musik schreiben, in verschiedene Länder und Kulturen eintauchen und als (Straßen-) Musikerin mit meiner/unserer Musik (Merlin Waves Music), auf den Festivals und Straßen der Welt spielen dürfen.

Nicht „müssen“, sondern „wollen“ – mit dem großen Glück in ein Leben, einen Körper, eine Zeit und ein Land hineingeboren zu sein, das es zulässt, diese Vision

umzusetzen und auszuleben. Mit dieser Tatsache folgten Sheron und ich unserem Herzen und begannen am 1. April 2024 im tiefen Vertrauen und Freude das erste Kapitel unserer fantastischen Reise.

Nach unserem dreimonatigen Sri Lanka Aufenthalt, Sherons eingereicherter Kündigung seines Vollzeitjobs, der Kündigung unserer 3 ½ Zimmerwohnung in Nordhorn/ Bookholt und einem konkret ausgetüftelten Plan, ziehen wir in eine urige, kleine Holzhütte im Kanu Camp Lingen (Ems), um dort unseren Traum-Van umzubauen.





Organisieren, aussortieren, umziehen, ausräumen, putzen, einräumen, abmelden, ummelden, Ämter ablaufen, stundenlang recherchieren, diverse Versicherungen abschließen, ankommen. Nach fast zehn Tagen intensiver Säuberung der vorher fast unbewohnten Holzhütte, genießen wir den ersten friedlichen Abend und mystischen Morgen, geweckt durch das Zwitschern der Vögel und den Nebelschwaden über den Wiesen, direkt neben der Ems. Wir genießen das ruhige Leben, umgeben von Natur und Wald im Kanu Camp.

Wir renovieren mit unseren durch YouTube erlernten „handwerklichen Fähigkeiten“ unseren nach langer Suche und intensiver Recherche gekauften Kastenwagen, den wir durch eine glückliche Fügung bei Ebay Kleinanzeigen in Lingen durch einen privaten Verkäufer fanden. Durch den im Voraus komplett ausgebauten und umgebauten Wagen (Elektronik/ Dämmung und Innenausbau), welches für uns ein Geschenk und Segen ist, dürfen wir,

dank des Verkäufers unseren Van mit kleinem Tonstudio nach unseren Vorstellungen in aller Ruhe umbauen.

In diesem Moment bewahrheitet sich der Spruch „Der Weg ist das Ziel“, mit der Erkenntnis, erst während/durch unsere Reise und dem alltäglichen Leben in unserem Van verstehen und realisieren zu können, was wir wirklich brauchen, um uns wohl zu fühlen. Neben Sherons Arbeit im Cafe Taluh und meinem privaten Musikunterricht in Form von Gesangs-, Klavier- und Gitarrenunterricht (Online- und Präsenzunterricht), fokussieren wir uns Tag und Nacht auf „Georgio“, unseren (teils umgebauten) wahr gewordenen Traum, in Form eines Hochdach-Sprinter Vans (Peugeot Boxer) und der Planung unseres ersten Reiseziels „England“, dem „Mekka“ der Singer-Songwriter und irischen Folkmusik.

Unser musikalisches Van Leben wird zukünftig in Form eines „Vlogs“,



einer Video-Reihe, auf unserem YouTube-Kanal zu sehen sein. Wir leben bewusst, alternativ und in Dankbarkeit. Mit intensiver, harter Arbeit, Kompromissen und einer glasklaren Vision darf sich unser Lebenstraum in aller Schönheit entfalten. Wir hören auf unsere Herzen und geben uns selbst die Chance, unsere Intention als freiberufliche „Weltenbummler“ auszulieben.

Folgt und kontaktiert uns bei Interesse und Anfragen in den sozialen Medien.

Instagram: [#merlinmusicandart](#)

YouTube: [@merlinwaves772](#)

www.merlinmusicandperformingarts.com

Burgbesichtigung für alle

Barrierefreie Führungen auf der Burg Bentheim

Sie sind derzeit zu Gast in Bad Bentheim oder können von dem Glück reden, sogar in der Grafschaft zu leben? Dann sollten Sie unbedingt die Gelegenheit dafür nutzen, auf eine Entdeckungstour in der hiesigen Burg zu gehen. Denn dort erwarten Sie solch spannende Exponate wie historische Kanonen, Uniformen, Rüstungen, Waffen, Münzen sowie Kerker, Kunst und Schätze – während Sie gleichzeitig prunkvolle Gemächer und Säle bestaunen können. Kein Wunder daher, dass jährlich rund 160.000 Interessierte die frühmittelalterliche Höhenburg besuchen, um hier in aufregende vergangene Zeiten einzutauchen.

Seit Neuestem besticht die Burg mit einem innovativen Angebot: einer digitalen Burgführung, die sich besonders für Menschen eignet, die nicht so gut zu Fuß sind und nur beschwerlich beispielsweise den Wehrgang auf den mächtigen Mauern, den Aufstieg

zum Pulverturm oder die Stufen der Kronenburg und des Batterieturms erklimmen können. Damit jedoch auch diesen der Anblick und Geheimnisse der größten Höhenburg Nordwestdeutschlands nicht verwehrt bleiben, gibt es nun die Möglichkeit, einer Burgführung der etwas anderen Art folgen zu können.

Im historischen Marstall wird man folglich auf vier großen Leinwänden durch die Jahrhunderte geführt und lernt so die Geschichte der Burg kennen. Teilnehmende werden dabei persönlich von einem Gästeführer, der für jegliche Fragen zur Verfügung steht, durch die digitale Führung begleitet. Gleichzeitig treffen die anwesenden Gäste digital auf die langjährige Burgführerin Helga Wellen, die Sie mit auf die spannende Reise nimmt.

Unter anderem werden im Rahmen der Präsentation atemberaubende Nahaufnahmen des Burggeländes

sowie detaillierte Bilder von kunstvollen Schnitzereien, Holzvertäfelungen und historischen Artefakten, welche die einstige Festung zum Leben erwecken, gezeigt. Im Anschluss an die digitale Führung werden die Besuchenden noch über den barrierefrei zugänglichen Innenhof sowie ins Erdgeschoss der Kronenburg geführt.

Da während der Führung keine Verpflegung angeboten wird, dürfen eigene Getränke und Snacks mitgebracht werden, um es sich während der Vorstellung gemütlich zu machen.



SIE HABEN INTERESSE?

Dann buchen Sie dieses einzigartige Erlebnis unter der Telefonnummer **05922/5011**, per E-Mail unter info@burgbentheim.de oder auf der Webseite www.burg-bentheim.de.

Wir suchen Dich als Teamverstärkung – zum nächstmöglichen Zeitpunkt!



VOLLZEIT ODER TEILZEIT

Gesundheits- und Krankenpfleger (m/w/d)

Medizinische Fachangestellte für den Pflegedienst (m/w/d)

AUFGABEN

- eine fachkundige Betreuung und Versorgung der Patienten/-innen unter Berücksichtigung der aktuellen Pflegestandards
- eigenverantwortliche Durchführung behandlungspflegerischer Maßnahmen nach ärztlicher Anordnung
- Dokumentation, Planung und Evaluation der pflegerischen Maßnahmen
- enge Zusammenarbeit mit anderen Berufsgruppen
- Einleitung von Notfallmaßnahmen

PROFIL

- abgeschlossene dreijährige Ausbildung zum Gesundheits- und Krankenpfleger (m/w/d), Altenpfleger (m/w/d) oder zur medizinischen Fachangestellten (m/w/d)
- Team- und Kommunikationsfähigkeit
- Engagement und Verantwortungsbewusstsein
- Kenntnisse der gängigen EDV- Programme



Jetzt online
bewerben

VOLLZEIT

Physiotherapeut (m/w/d)

AUFGABEN

- Behandlung von Patienten/-innen aus unseren vier Fachrichtungen Dermatologie, Kardiologie, Orthopädie und Rheumatologie sowohl in Einzel- als auch Gruppentherapie
- Durchführung von Patientenschulungen
- Dokumentationsarbeit

PROFIL

- abgeschlossene Ausbildung zum Physiotherapeuten (m/w/d)
- Team- und Kooperationsfähigkeit
- soziale Kompetenz im Umgang mit kranken Menschen



Hier erhältst Du einen
Einblick in unsere Arbeit.

DEINE BENEFITS MIT UNS ALS ARBEITGEBERIN:



gesundheitsfördernde
Maßnahmen



regelmäßige
Weiterbildungsmöglichkeiten



Fahrrad-
leasing über
Business Bike



zukunftsorientierte
Fachklinik



klar strukturiertes
Umfeld mit kurzen
Entscheidungswegen



zusätzliche,
betriebliche
Altersvorsorge

NOCH FRAGEN? SPRICH UNS AN!

Frau Straten steht dir
mit Rat und Tat zur Seite:

☎ 05922 74 3265

✉ personal@fk-bentheim.de



Bewirb dich jetzt online:
WWW.FK-BENTHEIM.DE/KARRIERE
Wir freuen uns auf dich!

SALZWASSER UND LICHT FÜR DIE HAUT

Die Erfolgsgeschichte der Etablierung der Thermalsole- Photo-Therapie an der Fachklinik Bad Bentheim

Bad Bentheim gilt als ausgezeichnete Gesundheitsstandort, der auf eine lange Tradition zurückblickt.

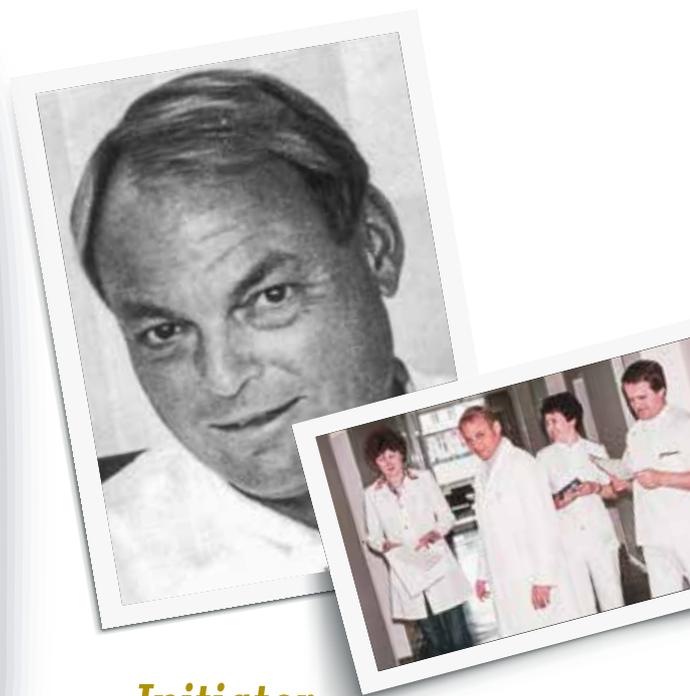
Ob im Bereich der Rheumatologie, Dermatologie, Orthopädie oder Kardiologie – mehr als 10.000 Patienten mit den unterschiedlichsten Erkrankungen kommen jährlich in den schmucken Kurort und genießen hier individuelle und ganzheitliche Behandlungskonzepte, die in den meisten Fällen zu erfolgreichen Ergebnissen führen.

Kein Wunder daher, dass die Stadt bereits am 1. Februar 1979 – also vor mehr als 45 Jahren – eine Urkunde über die staatliche Anerkennung als Thermalsole- und Schwefelheilbad erhielt und sich seit dem 6. Juni des gleichen Jahres offiziell Bad Bentheim nennen darf. Einen großen Anteil an diesem Status trägt die Fachklinik Bad Bentheim, die ihrerseits über eine mehr als 300-jährige Geschichte verfügt – welche quasi schon mit der 1711 erfolgten Entdeckung der ersten Schwefelwasserquelle im Bentheimer Wald ihren Lauf nahm. Auch heute noch zählt das Naturheilmittel Schwefelmineralwasser zu den wichtigen Bausteinen einer erfolgreichen Therapie zahlreicher Erkrankungen aus den Gebieten der Dermatologie (z.B. Schuppenflechte und Neurodermitis), aber auch der Rheumatologie und Orthopädie.

Entdeckung der Thermalsole- Quelle

Ein weiterer Meilenstein und der endgültige Durchbruch auf dem Weg zum anerkannten Heilbad war Mitte der 1970er-Jahre die Entdeckung einer in knapp 1.200 Meter Tiefe liegenden Thermalsole-Quelle in unmittelbarer Nähe zur Fachklinik. Diese sollte es fortan ermöglichen, mittels Wannens- und Bewegungsbädern die Symptome von z.B. Schuppenflechte oder anderen Hauterkrankungen zu lindern. Darüber hinaus wird die Sole mittlerweile auch bei vielen anderen Krankheitsbildern wie Bluthochdruck, Atemwegserkrankungen, psychosomatischen Störungen oder Wirbelsäulenerkrankungen wirkungsvoll eingesetzt.

Doch hierbei einmal ganz von vorne: Als in den Jahren 1973 und 1974 mit dem Neubau eines Hallenbades sowie eines Therapie- und Außenbeckens begonnen wurde, hatten die Verantwortlichen eine ausgefallene Idee. Da ihnen schon länger bekannt war, dass sich tief unter dem Gelände ein Salz- bzw. Solelager befindet, planten sie, die Becken mit



Initiator Dr. Ständer

Salzwasser zu füllen, um somit Meerwasser zu imitieren. Und tatsächlich stieß eine beauftragte Firma bei Probebohrungen in einer Tiefe von 1.187 Metern auf Salzwasser, bevor eine Analyse ergab, dass die Zusammensetzung nahezu identisch war mit der bekanntesten Heil-Solequelle der Welt, dem Toten Meer. In der stärksten Konzentration, die therapeutisch genutzt wird, ist sie mit 27-prozentiger Sättigung eine der stärksten Solen auf dem europäischen Kontinent.

Zunächst füllte man die Becken des Hallenbades mit einem Süßwasser-Sole-Mix, der über einen Salzgehalt von drei Prozent verfügte, was ungefähr dem Salzgehalt der Nordsee entspricht. Mit den „Meerwasser“-Becken entstand eine Attraktion, die von vielen Gästen aus dem großen Einzugsgebiet Niedersachsen/Nordrhein-Westfalen/Niederlande mit großer Begeisterung angenommen wurde und das Badegäste in der Bentheimer Mineraltherme auch heute intensiv nutzen.

Und nicht nur die Gäste waren begeistert – auch Ärzte interessierten sich zunehmend für das Solewasser, das nachweislich eine sehr heilende Wirkung hervorbrachte. Daher lud der damalige Verwaltungsleiter der hiesigen Fachklinik, Hermann Loh, alle niedergelassenen Ärzte der Region zur Besichtigung des Hallenbades ein und informierte sie über die Analyse der geförderten 27-prozentigen Sole, die zum Hauptthema der Arztrunde wurde. Ein Teilnehmer dieser Runde war Dr. Markward

Ständer (später Dermatologischer Chefarzt in der Fachklinik), der näher erläuterte, dass der Salzgehalt der Benthheimer Sole übereinstimmend mit dem Wasser des Toten Meeres sei, das an Israel, das Westjordanland und Jordanien grenzt. Dabei informierte er seine Kollegen über die guten Behandlungserfolge, die seit geraumer Zeit am Toten Meer mit Patienten erzielt wurden, die an Schuppenflechte (Psoriasis) leiden. Demnach würden Patienten in dem großen Salzsee baden, bevor sie sich anschließend der Sonnenstrahlung aussetzen.

Die Erläuterungen von Dr. Ständer veranlassten den Verwaltungsleiter Loh schließlich, der Frage nachzugehen, ob man nicht auch die Benthheimer Sole zu Behandlungszwecken verwenden könnte. So begannen im Herbst 1975 die ersten Probebehandlungen in der Kombination von Sole-Wannenbädern mit anschließender Lichtbestrahlung. Die Sole wurde dafür in Einzelwannen geleitet und durch Wasserdampf individuell erwärmt. Nach dem Bad folgte dann die Bestrahlung mit eigens hierfür entwickelten Bestrahlungsgeräten. Und siehe da: Die vorerst ambulant durchgeführten sogenannten Thermalsole-Photo-Therapien wiesen sofort sehr gute Behandlungsergebnisse auf.

Eine neue Ära beginnt

Das sprach sich mit der Zeit schnell herum, sodass die damalige LVA Hamburg (heute integriert in der Deutschen Rentenversicherung) 1977 die ersten Schuppenflechte-Patienten zur stationären Behandlung nach Bentheim schickte. Somit begann hier auch eine neue Ära, denn die Thermalsole-Photo-Therapie fand nach und nach über die Grenzen des Landkreises hinweg zunehmende Beachtung und

Anerkennung. Schließlich war es mit ihr gelungen, die „Tote-Meer-Behandlung“ auf europäischem Raum unter standardisierten, also gleichbleibenden Bedingungen, durchzuführen – was am Toten Meer selbst jahreszeitlich bedingt gar nicht möglich ist.

Immer mehr Fachärzte, Interessenten von Kliniken und Vertreter von Versicherungsträgern gaben sich in der Folgezeit in Bentheim die Klinke in die Hand, um sich vor Ort ein Bild von der neuen Behandlungsform zu machen. Aus der anfangs kleinen dermatologischen Nebenabteilung wurde so die Fachklinik für Psoriasis – und Bentheim wegweisend für die Behandlung von Schuppenflechte.

1979 führte die Fachklinik sogar die erste Psoriasis-Fachtagung durch, zu der 120 Teilnehmende aus der ganzen Bundesrepublik zusammenkamen. Auf dieser tauschten sich u.a. Mediziner und führende Wissenschaftler auf dem Gebiet der Dermatologie aus und stellten fest, dass das breit gefächerte Feld der Psoriasis-Erkrankungen noch intensiver Forschung bedarf. Daraufhin investierte Bentheim in die entsprechende Forschung und leistete dabei

wichtige Pionierarbeit. Im Laufe der Zeit wurden so neben der alle drei Jahre stattfindenden Psoriasis-Fachtagung regelmäßig dermatologische Workshops, Allergietagungen oder psychosomatische Lehrgänge durchgeführt, welche den Namen Benthems als herausragenden Ort der Weiterbildung und Forschung bekannt machten.

Forschung und Entwicklung

Nicht zuletzt aufgrund dieser erfolgreichen Entwicklungen des Gesund-



heitsstandortes Bentheim erhielt die Stadt zurecht 1979 die staatliche Anerkennung zum Heilbad – was aber nicht bedeutete, dass man sich nun auf den Lorbeeren ausruhte. Vielmehr entwickelte sich die gesamte Fachklinik natürlich stetig weiter, sodass diese heute eine der ersten Adressen in Deutschland ist, wenn es darum geht, bestimmte Erkrankungen erfolgreich zu behandeln.

Und auch im Psoriasis-Bereich war man natürlich längst noch nicht fertig. Während der deutsche Psoriasis-Bund seine Jahreshauptversammlungen aufgrund der Bedeutung des Standortes ab den 1980er-Jahren in Bad Bentheim durchführte, wurden auch Rundfunk und Fernsehen auf die Thermalsole-Photo-Therapie auf-



merksam und rückten das Thema zunehmend in den Fokus der Öffentlichkeit. Dies bewirkte nicht nur, dass vermehrt Minister, Staatssekretäre und andere Politiker zu Informationsbesuchen in der Fachklinik vorbeischaute, sondern sorgte auch dafür, dass die Anzahl an Patienten stetig anwuchs und in der Folgezeit immer mehr Betten geschaffen wurden.

Wirksamkeit eindeutig belegt

Mit dem Ziel, die Thermalsole-Photo-Therapie noch weiter zu verbessern, finanzierte die Fachklinik von 1982 bis 1985 die Langzeitstudie THESOP. Im Rahmen dieser wurde an 1111 teilnehmenden Patienten untersucht, ob sich durch gesundheitserzieherische Maßnahmen der Verlauf einer Psoriasis-Erkrankung signifikant verbessern lässt – was nach Abschluss und Auswertung der Studie eindeutig bestätigt werden konnte. Unterstrichen wird die Wirksamkeit der Behandlungsmethode darüber hinaus noch durch Anfang 2000 durchgeführte Folgestudien, Erfahrungswerte von Zehntausenden Patienten sowie zahlreiche wissenschaftliche Abhandlungen des Initiator Dr. Markward Ständer.

Letzterer verließ die Fachklinik übrigens im Jahre 2006 mit Erreichung der Altersgrenze. Da er mit der Etablierung der Thermalsole-Photo-Therapie einen nachhaltigen Meilenstein auf dem Weg zum herausragenden Gesundheitsstandort ermöglichte, hieß es in der Abschiedslaudatio zu Recht: „Er hat sich um das Bad und die Stadt Bentheim verdient gemacht.“

Stellenwert der Thermalsole- Phototherapie heute

Die Therapie der Schuppenflechte hat in den letzten Jahren enorme Fortschritte gemacht. Zahlreiche neue Medikamente wurden erfolgreich in die Therapie eingeführt. Kritische Stimmen unkten, dass dies zum Bedeutungsverlust der Thermalsole-Phototherapie in Bad Bentheim führen würde. Doch das Gegenteil ist der Fall. Die Klinik für Dermatologie und Allergologie der Fachklinik Bad Bentheim ist eine Erfolgsgeschichte. In den letzten Jahren ist es unter dem aktuellen Chefarzt Privatdozent Dr. Athanasios Tsianakas zu einem stetigen Ausbau der Abteilung gekommen. Dem Fortschritt der Medizin wurde durch die Gründung des Klinischen Studienzentrums Rechnung getragen. Hier haben die Patienten die Möglichkeit, an klinischen Studien mit den neuesten therapeutischen Möglichkeiten der Dermatologie teilzunehmen und besonders innovative Präparate zu erhalten. Im Gegensatz zum aktuellen Bundestrend konnte die dermatologische Akutklinik sogar Akutbetten hinzugewinnen. Und in der stationären Versorgung der zahlreichen Patienten der Klinik mit chronisch-entzündlichen Hauterkrankungen spielt die Sole-Photo-Therapie weiterhin eine wichtige Rolle. Zwar ist sie um die erwähnten neuen Therapiemöglichkeiten ergänzt worden. Aber sie bildet weiterhin das Rückgrat der Therapie zahlreicher Erkrankungen wie der Schuppenflechte oder der Neurodermitis und wird von vielen Patienten, die aus dem gesamten Bundesgebiet nach Bad Bentheim kommen, sehr geschätzt.



Marco Titze, Dr. Markward Ständer
und Dr. Athanasios Tsianakas

GRAF RABE & LADY SCHILDKRÖTE



DER CHROM BLITZT WIEDER

Internationales Oldtimertreffen an der Fachklinik Bad Bentheim

Minigolf, Beach-Volleyball, Biergarten, Sommernachtskonzert... – im Kurpark am Kurhaus von Bad Bentheim ist derzeit wieder eine Menge los. Und auch Oldtimer-Enthusiasten und Nostalgiker kommen in diesem Jahr wieder auf ihre Kosten. Denn am **Sonntag, den 14. Juli** findet hier wieder das Internationale Oldtimertreffen statt, bei dem bis zu 200 chromblitzende Oldtimer ausgestellt sind, die aus nächster Nähe bewundert werden können.

Ob Karossen von Ferrari und Jaguar, klassische Ford-T- und Opel-Modelle, alte Feuerwehrautos oder Motorräder mit Beiwagen – die bei der mittlerweile **32. Auflage** des hiesigen Oldtimertreffens präsentierten Fahrzeuge verwandeln den Kurpark an diesem Tag in ein exklusives Autohaus, welches das Herz jedes großen oder kleinen Fans historischer Automobile garantiert schnell höherschlagen lässt.

Wie bei vorangegangenen Veranstaltungen rechnen die Verantwortlichen der Fachklinik an diesem Sonntag mit bis zu 1.000 Besuchern, die aus der gesamten Region anreisen, um die ausgestellten Karossen genauestens zu inspizieren und sich mit Gleichgesinnten über ihre Leidenschaft auszutauschen.

Auch 2024 erwartet die Besuchenden dabei natürlich auch wieder ein kunterbuntes Rahmenprogramm inkl. kulinarischer Versorgung und stimmungsvoller Musik, sodass sich das Event bestens für einen Ausflug mit der ganzen Familie und/oder Freunden eignet. Ein Besuch lohnt sich also allemal! Die Veranstalter und Aussteller freuen sich schon darauf, Sie begrüßen zu dürfen.

START
09:30 Uhr

FAHRZEUGE
ab 30 Jahre

Keine Anmeldung
nötig.



Weitere
Infos finden
Sie hier



Finde die 10 Unterschiede!

GROSSES ORCHESTER IM KURPARK



**„festival:philharmonie westfalen“ begeistert mit
Sommernachtskonzert und gemeinsamen Auftritt
mit der Coverband STILL COLLINS**

Der Kurpark in Bad Bentheim zählt zu den Aushängeschildern der Region und lädt Grafschafter und Gäste zu herrlichen Spaziergängen oder gemütlicher Entspannung ein. Doch nicht nur das. Hier finden nämlich auch immer wieder fantastische Konzerte statt, die traditionell für große Begeisterung sorgen.

Besonders den **23. und 24. August** sollte man sich dabei schon heute vormerken, da an diesen Tagen echte Highlights warten. Denn das Orchester „festival:philharmonie westfalen“ ist – nachdem es bereits vor zwei Jahren mit dem Programm „Hollywood im Kurpark“ aufgetreten war (siehe Grafschaft Bentheim Magazin Ausgabe 7, S. 36 + 37) – wieder zu Gast und verspricht erneut unvergessliche Abende.

Das Orchester

Zur Besetzung des Orchesters gehören neben dem bekannten Wiener Dirigenten Michael Zlabinger mehr als 50 Musikerinnen und Musiker, die von Geigen über Bratschen, Celli, Kontrabass, Trompeten und Hörnern bis hin zu Posaunen, Oboen, Klarinetten, Schlagzeug und Pauken alles mitbringen, was ein klassisches symphonisches Orchester ausmacht. „Entstanden ist die Idee zur Gründung des Orchesters bereits im Jahre 2008. Dahinter stand die 12-jährige Zusammenarbeit mit der Philharmonie der Nationen und Justus Frantz. Ich habe das Orchester zwölf Jahre lang als Intendant und geschäftsführender Gesellschafter geleitet und zusammen mit diesem Orchester weit über 1000 Konzerte weltweit veranstaltet. Und uns kam dann bei einem Gartenfest im westfälischen Borken die Idee, man könnte doch beispielsweise analog zu den anderen großen Sommerfestivals ein klassisches Musikfestival etablieren“, erklärt der Geschäftsführer der verantwortlichen musik:landschaft westfalen Beteiligungs GmbH, Dirk Klapsing.

„Daraus hat sich dann im Jahr 2009 das erste Festival entwickelt. Seitdem sind wir – mit Ausnahme von 2020 – Jahr für Jahr mit circa 30 bis 50 Veranstaltungen im Sommer am Start – und freuen uns natürlich sehr darüber, in diesem Jahr auch wieder in Bad Bentheim auftreten zu können.“

Zwei musikalische Leckerbissen

Dabei können sich die Besuchenden gleich auf zwei musikalische Leckerbissen freuen. Los geht es am Freitag um 20:00 Uhr mit dem ersten gemeinsamen Auftritt des Orchesters und den Musikern der Gruppe STILL COLLINS, die als eine der angesagtesten Coverbands von Genesis- und Phil Collins-Songs gilt. „Die Stücke werden entsprechend arrangiert – d.h. während die Band spielt, wird das Orchester ordentlich Druck machen, indem es die große Streicherbesetzung dazu bringt. Dadurch entsteht quasi eine neue Komposition auf Grundlage der Kompositionen, die seinerzeit für Genesis und Phil Collins gemacht wurden“, verrät Klapsing.

Am Samstag ab 20:00 Uhr erwartet Gäste dann das große Sommerkonzert, bei dem das komplette symphonische Orchester auftritt und unter freiem Himmel dazu einlädt, sich von den schönsten Melodien der Klassik verzaubern zu lassen. Ob Stücke von Ludwig van Beethoven, Max Bruch, Franz von Suppè, Edvard Grieg, Richard Wagner, Ruggiero Leoncavallo, Piotr Iljitsch Tschaikowsky oder Bedřich Smetana – die hierbei präsentierte breite Palette an wunderbaren Klassikern lässt wirklich keine Wünsche offen.

Für Getränke & Snacks ist gesorgt

Da nicht nur Liebe, sondern auch Musik durch den Magen geht, ist natürlich auch an die kulinarische Versorgung gedacht. So kümmert sich das Gastronomie-Team des Kurhauses um Marcus Fokken darum, dass es Gästen an nichts fehlen wird und diesen ausreichend Getränke und Snacks zur Verfügung stehen. Außerdem haben Besucherinnen und Besucher wieder die Möglichkeit, am Samstag im Picknickbereich Platz zu nehmen und dort auch selbstmitgebrachte Leckerbissen zu verzehren.

INFO

Karten für „Still Collins & festival:philharmonie westfalen“ sind im Vorverkauf zum Preis von 45,00 Euro unter www.musiklandschaft-westfalen.de erhältlich.

Karten für das „Sommernachtskonzert“ mit der »festival:philharmonie westfalen« sind im Vorverkauf zum Preis von 59,00 Euro (Reihenbestuhlung) und 49,00 Euro (Picknickplätze, Stühle und Decken müssen selbst mitgebracht werden) unter www.musiklandschaft-westfalen.de erhältlich.

FEST DER BENTHEIMER BÜRGERINNEN UND BÜRGER

Bentheimer Stadtschützenfest

Schützenfeste blicken auf eine lange Tradition zurück und gehören vielerorts zu den absoluten Highlights im Veranstaltungskalender. So natürlich auch in Bad Bentheim, wo unter dem Motto „Das Fest der Bentheimer Bürgerinnen und Bürger“ vom 31. August bis 7. September nach mehrjähriger Pause endlich wieder das Bentheimer Schützenfest stattfindet, welches Jung und Alt dazu einlädt, eine Woche lang zu feiern.



Seit 1583

Das Fest wird vom Schützenoffizierkorps der vereinigten Kompanien der Alten und der Junggesellen organisiert und existiert bereits seit dem Jahr 1583. „An dem Königsornat der Alten befindet sich ein vergoldeter gezackter Ring, der den Schützenvogel mit einem der Königsschilder verbindet. Dieses Schild trägt auf einem geschlungenen Bande die Jahreszahl 1583 und belegt somit die hiesige Schützenfesttradition“, geht aus alten Aufzeichnungen hervor.

Die Freude auf das Bentheimer Schützenfest, das tausende Besucherinnen und Besucher aus der gesamten Region sowie zahlreiche Touristinnen und Touristen anlockt, ist jetzt schon zu spüren. Nicht zuletzt liegt das daran, dass die Veranstaltung aufgrund von Corona, des Krieges in der Ukraine und anderen Unwägbarkeiten das letzte Mal im Jahr 2017 stattfand – und ohnehin nur alle fünf bis sieben Jahre zelebriert wird. „Letzteres hat sich so ‚eingebürgert‘. Es steht nirgends geschrieben. In den früheren Jahren hat es auch schon jährliche Feste gegeben und es gab auch Phasen durch z.B. Hunger,

Krieg etc., in denen längere Zeit kein Stadtschützenfest gefeiert wurde. Es gibt nur ein sich lange bewährtes Prinzip: Erst wenn der Ruf der Bentheimer Bürger nach einem neuen Stadtschützenfest wieder groß wird und von Offizieren vernommen wird, beginnen wir unter Einhaltung der Traditionen ihre bis zu zwei Jahre dauernden Vorbereitungen“, erklärt das Offizierkorps.

Festlich geschmückt

Und der Ruf wurde groß, sodass die Organisatoren bereits seit geraumer Zeit die Ärmel hochkrepeln, um ein erneut unvergessliches Spektakel vorzubereiten. „Traditionell werden dabei auch die Bürgerinnen und Bürger mitgenommen. Diese werden im Vorfeld in die Bogengemeinschaften involviert und gestalten das Schützenfest so mit“, freuen sich die Offiziere. „Bogengemeinschaften sind Zusammenschlüsse von Nachbarschaften, die einen Bogen über die Straße bauen oder andere Bauwerke erschaffen



und die Nachbarschaft in Rot und Gelb schmücken.“ Auf diese Weise sorgen die Bentheimerinnen und Bentheimer dafür, dass die ganze Stadt mit roten und gelben Fahnen, Röschen u.v.m. verziert wird und mit imposanten Bögen und Bauwerken begeistert.

Kunterbuntes Rahmenprogramm

Und nicht nur das! Denn, wie es für ein Schützenfest üblich ist, erwartet Gäste über das Stadtgebiet verteilt selbstverständlich auch ein kunterbuntes Rahmenprogramm, das es in sich hat. Neben vielen spannenden Programmpunkten (siehe Infokasten) und einem stimmungsvollen Festzelt werden dabei besondere Highlights geboten. So z.B. das von verschiedenen Kapellen und Musikzügen begleitete „Darbringen der Hochs“ auf das Fürstliche Haus und die vergangenen Majestäten im Innenhof der Burg Bentheim am Samstag (31.8.); der einen Tag darauf folgende Familiennachmittag mit Platzkonzert im Schlosspark; oder vor allem der kilometerlange Zug mit mehreren Marschkapellen und Musikzügen von der Stadtmitte bis zum Bad, wo auch das Königsschießen ausgetragen wird (**Montag, 2.9.**).

Des Weiteren findet im Rahmen des diesjährigen Schützenfestes ergänzend zum beliebten Herrenabend am **5. September** zum ersten Mal ein Damenabend statt (**4.9.**). „Den Herrenabend gibt es schon seit Jahrzehnten. Nun ist die Zeit für die Premiere, dass auch die Damen einen eigenen Abend zum Feiern unter sich bekommen“, betonen die Offiziere, die gleichzeitig darauf hinweisen, dass das „Lötken“ für die Herren und die „Rosette“ für die Damen die offiziellen Festabzeichen und die Grundlage für das Fest sind. Träger von Lötken bzw. Rosette genießen viele Vorteile und Privilegien. So haben Träger beispielsweise freien, garantierten und vorzeitigen Eintritt in das Festzelt, Zugang zum Herren- bzw. Damenabend – und nur Lötkenträger können die Königswürde erhalten.

Doch damit noch lange nicht genug: Während am **6. September** mit dem Jugendabend ein Highlight für Jugendliche bzw. junge Erwachsene wartet, findet am **8. September** noch der von der Stadt Bad Bentheim organisierte große Zapfenstreich mit Konzert im Burginnenhof statt, bevor ein fantastisches Feuerwerk für den krönenden Abschluss des Schützenfestes sorgt.

*Sie haben nun auch Lust auf Feiern und das Bentheimer Schützenfest bekommen? Dann sollten Sie sich vom **31. August bis 7. September** nichts anderes vornehmen, als **Bad Bentheim** zu besuchen! Das Schützenoffizierkorps der vereinigten Kompanien der Alten und der Junggesellen freut sich schon auf Ihren Besuch.*



INFO

Weitere Informationen zum Bentheimer Schützenfest und zu dem Schützenoffizierkorps der vereinigten Kompanien der Alten und der Junggesellen finden Sie auf der Webseite www.stadtschuetzenfest.com. Dort wird auch auf den entsprechenden Facebook- und Instagram-Auftritt verlinkt.

VORAUSSICHTLICHE FESTFOLGE

Samstag, 31. August | 18:00 Uhr
Antreten der Schützen, Darbringen der Hochs im Schlossinnenhof, anschließend Kommers und Tanz im Festzelt.

Sonntag, 1. September

- Platzkonzert vor dem Schloss mit anschließendem Familiennachmittag rund ums Zelt.
- **19:30 Uhr:** Festball zu Ehren des alten Königspaars

Montag, 2. September

- **06:00 Uhr:** Wecken der Bürger
- **07:30 Uhr:** Antreten der Junggesellen beim Kapitän der Jungen
- **07:45 Uhr:** Antreten der Altgesellen in der Stadtmitte, Abmarsch zum Bad, dort Königsschießen, Unterhaltungskonzert und Rückmarsch zur Stadt
- **14:45 Uhr:** Königinnentee im Festzelt
- **16:00 Uhr:** Traditioneller bunter Zug, Tanz im Schlossinnenhof, anschließend Königsball im Festzelt

Mittwoch, 4. September | 20:00 Uhr
Damenabend

Donnerstag, 5. September | 20:00 Uhr
Treffen der Schützen zum Königsbier im Festzelt

Freitag, 6. September | 20:00 Uhr
Jugendabend des Stadtschützenfestes

Samstag, 7. September | 20:00 Uhr
Nachfeier und Ausklang im Festzelt

HIER IST IMMER ETWAS LOS...

Die Grafschaft Bentheim und ihre Umgebung überzeugen durch eine wunderbare Landschaft, spannende Geschichten sowie Gastgeber, die jeden Wunsch von den Lippen ablesen. Und nicht nur das! Gleichzeitig besticht die Region mit kunterbunten Events und einem ausgereiften Kulturprogramm für Jung und Alt, das man nicht verpassen sollte. Im Folgenden haben wir einige dieser Veranstaltungen für Sie zusammengetragen, damit Sie sich diese rechtzeitig in Ihrem Kalender eintragen können.



6. „Gartentage“ in Bad Bentheim

14. JUNI | AB 10:00 UHR
15. + 16. JUNI | AB 12:00 UHR
SCHLOSSPARK BAD BENTHEIM
FUNKENSTIEGE

Im Rahmen der sechsten Auflage der Gartentage-Messe im Schlosspark unterhalb der Burg Bentheim erwartet Besuchende ein Sommerfest mit rund 100 Ausstellerinnen und Ausstellern sowie ein facettenreiches Angebot an hochwertigen Produkten zu den Themen Gartengestaltung und Ambiente, Brunnenkreationen, Floristik, Grills, Kamine u.v.m.

Yoga Open Air am Dinkelsee – Ein Tag für die ganze Familie

15. JUNI | 14:00 – 20:00 UHR
GRILLPLATZ AN DER DINKEL
(LAGER STRASSE, DANN ABBIEGEN
KÖNIGSBERGER STRASSE)
NEUENHAUS

Lust auf Yoga? Dann sollten Sie unbedingt am 15. Juni am Grillplatz an der Dinkel in Neuenhaus vorbeischaun. Denn hier erwartet Sie ein kleines, aber feines Yogafestival, auf dem Sie kostenlos an entspre-



chenden Kursen teilnehmen können. Zudem können sich Gäste auf ein kunterbuntes Rahmenprogramm mit Live-Musik, Wikingerschach, Schatzsuchen und Lagerfeuer mit Stockbrot & Marshmallows freuen.



Stadtfest Neuenhaus

(Seite 37)



Musik- und Kleinkunstfestival RAMBA ZAMBA

22. JUNI | 13:00 – 18:00 UHR
**KLOSTER FRENSWEGEN, KLOSTER-
STRASSE 9, NORDHORN**

In diesem Jahr können sich Graf-schafter und Gäste am 22. Juni wieder auf das Musik- und Klein-kunstfestival „RAMBA ZAMBA“ am Kloster Frenswegen freuen. Von 13:00 bis 18:00 Uhr werden dabei verschiedene Bands und Künstler auftreten, während weitere kunter-bunte Aktionen auf dem Gelände Spaß und Unterhaltung für Jung und Alt garantieren.

28. Euregioturnier

12. – 14. JULI + 16. – 21. JULI
LOHNERBRUCHER STRASSE 1
WIETMARSCHEN

Im Juli veranstaltet der Reit- und Turnverein Wietmarschen bereits zum 28. Mal das Euregioturnier. Besucherinnen und Besucher erwarten dabei spannende Wett-kämpfe, Prüfungen und Qualifikati-onen im Dressurreiten (12. – 14. Juli) und im Springreiten (16. – 21. Juli). Darüber hinaus können sich Gäste über Kaffee, Kuchen, Pizza, Pommes und Eis freuen.



Floriansfest

15. JUNI | AB 18:00 UHR
HERRENBERG IN BAD BENTHEIM
**(GEGENÜBER DER BURG,
SCHLOSSSTRASSE)**

Vor dem atemberaubenden Ambi-ente der Burg Bentheim lädt die Freiwillige Feuerwehr auf dem Her-renberg am 15. Juni zum öffentlichen Floriansfest ein. Traditionell werden Bratwurst und Bier angeboten, während die Partyband Cocktail für gute Stimmung und schwingende Tanzbeine sorgt.



Jongbloed Hüpfburgen- festival

7. JULI | 12:00 – 17:00 UHR
H.J. VAN HEEKPLEIN, ENSCHEDE

Das Hüpfburgen-Festival auf dem Van Heekplein in Enschede ver-spricht mit seinen vielen Hüpf-burgen und Springattraktionen ein absolutes Highlight für Kinder. Ergänzende Foodstände und ein Kuriositätenmarkt runden das Event gekonnt ab und lassen dieses zu einem Erlebnis für die ganze Familie werden.





In het  Volkspark – Das große Popfestival in Enschede!

**13. JULI | AB 14:00 UHR
VOLKSPARK ENSCHEDE**

Das Festival „In het Volkspark“ sorgt für ein unvergessliches Sommerevent für die ganze Familie! Der Volkspark als Kulisse bietet die perfekten Rahmenbedingungen, um sich von den entspannten Festivalvibes mitreißen zu lassen. Tolle Musik, kaltes Bier und die richtige Stimmung für ein wunderbares Erlebnis mit Freunden und Familie.

32. Internationales Oldtimertreffen an der Fachklinik Bad Bentheim

**14. JULI | GANZTÄGIG
KURPARK AN DER FACHKLINIK
BAD BENTHEIM**

Am Sonntag, den 14. Juli findet im Kurpark an der Fachklinik das Internationale Oldtimertreffen statt, bei dem bis zu 200 chromblitzende Oldtimer ausgestellt sind. Gäste erwartet dabei wieder ein kunterbuntes Rahmenprogramm inkl. kulinarischer Versorgung und stimmungsvoller Musik (siehe auch Seite 29). 

Tage der lebendigen Archäologie

**20. + 21. JULI | AB 13:00 UHR
BRONZEZEITHOF UELSEN
(AM FERIENGEBIET 7, UELSEN)**

Im Rahmen der Tage der lebendigen Archäologie lädt der Bronzezeithof Besuchende dazu ein, sich auf eine Zeitreise in das Frühmittelalter zu begeben. Dabei kommen zahlreiche auswärtige Darstellerinnen und Darsteller nach Uelsen, um einen Einblick in längst vergangene Tage und früheres Handwerk zu geben.





Musical Night 2024

17. AUGUST | 20:00 – 23:00 UHR
FREILICHTBÜHNE BAD BENTHEIM
(AN DER FREILICHTBÜHNE 9,
48455 BAD BENTHEIM)

Wunderbare Melodien, traumhafte Kulisse, herrliche Stimmen und himmlische Hits – am 17. August präsentiert sich im Rahmen der Musical Night ein internationales Starensemble auf der Freilichtbühne bei Bad Bentheim – und bringt mit einer erstklassigen Show den Musical-Glamour in die Grafschaft.

STILL COLLINS

23. AUGUST | 20:00 UHR
KURPARK AN DER FACHKLINIK
BAD BENTHEIM

STILL Collins gilt als eine der angesagtesten Coverbands von Genesis- und Phil Collins-Songs. Gemeinsam mit dem Orchester „festival:philharmonie westfalen“ präsentiert die Band auf der Bühne im Kurpark Bad Bentheims bekannte Songs und Ohrwürmer, die im Zusammenspiel mit der großen Streicherbesetzung des Orchesters auf ganz neue Weise arrangiert werden (siehe auch Seite 31).

Sommernachts- konzert

24. AUGUST | 20:00 UHR
KURPARK AN DER FACHKLINIK
BAD BENTHEIM

Am 24. August erwartet Grafschafter Gäste das große Sommernachtskonzert, bei dem das komplette symphonische Orchester der „festival:philharmonie westfalen“ auftritt und unter freiem Himmel dazu einlädt, sich von den schönsten Melodien der Klassik verzaubern zu lassen (siehe auch Seite 30).



Stadtfest Neuenhaus

24. + 25. AUGUST | AB 08:00 UHR
HAUPTSTRASSE / VELDHAUSENER
STRASSE, NEUENHAUS

In der Innenstadt von Neuenhaus findet am letzten Augustwochenende wieder das traditionelle Stadt- fest in Neuenhaus statt. Besucher können sich dabei z.B. auf ein buntes Bühnenprogramm sowie auf ein Feuerwerk, einen Fackelumzug, einen Flohmarkt, das Entenrennen und vieles mehr freuen.



Bentheimer Schützenfest

31. AUGUST – 7. SEPTEMBER 2024
UNTERSCHIEDLICHE UHRZEITEN
UND VERANSTALTUNGSORTE

Ob Antreten der Schützen, Platzkonzert vor dem Schloss, traditioneller Bunter Umzug mit anschließendem Königsball, Damenabend, Treffen der Schützen zum Königsbier, Jugend- abend, feierlicher Ausklang im Festzelt oder Konzert und Großer Zapfenstreich – vom 31. August bis 7. September erwartet Grafschafter und Gäste das traditionelle Bentheimer Schützenfest, das Sie auf keinen Fall verpassen sollten (mehr dazu auf Seite 32).

Bier- und Weinfest

3. AUGUST | AB 19:00 UHR
4. AUGUST | AB 13:00 UHR
AM BRUNNEN, MÜHLENSTRASSE,
UELSEN

In einem schönen Sommer darf natürlich auch ein zünftiges Wein- und Bierfest nicht fehlen. Wer also Lust auf ein frisch gezapftes kühles Blondes oder einen edlen Tropfen ausgewählter Winzer hat, sollte am 3. und/oder 4. August in der Mühlen- straße in Uelsen vorbeischaun.

Volksfest Itterbeck

9. AUGUST | AB 20:00 UHR
10. AUGUST | AB 17:00 UHR
11. AUGUST | AB 10:00 UHR
FESTPLATZ ITTERBECK
(NORDKER ESCH 1), NEUENHAUS

Am zweiten Wochenende im August veranstalten die Sportfreunde Itter- beck erneut das beliebte Volksfest in Itterbeck. An drei Tagen erwartet Besucher dabei ein kunterbuntes Rahmenprogramm, das wirklich keine Wünsche offenlässt.

IMPRESSUM

HERAUSGEBER

Fachklinik Bad Bentheim
Am Bade 1
48455 Bad Bentheim
www.fk-bentheim.de

Die Informationen, Daten und Termine in diesem Magazin wurden sehr sorgfältig recherchiert und geprüft. Dennoch sind sämtliche Angaben ausdrücklich ohne Gewähr. Nachdruck oder Vervielfältigung, auch in Auszügen, bitte nur mit schriftlicher Genehmigung des Herausgebers

VERANTWORTLICH FÜR DEN INHALT

Marco Titze

CHEFREDAKTION

Patrick Schneider

iideenreich GmbH
Düsseldorfer Str. 47
10707 Berlin
www.iideenreich.de

REDAKTION

Karoline Kallweit
Wolf E. Schneider

REDAKTIONELLE MITARBEIT

Lars Möhring

LEKTORAT

Ulrike Schneider

GRAFIK/LAYOUT

Dorothee Hilbert

ILLUSTRATION

Bernard Bong

PROJEKTLEITUNG

Patrick Burth
Dominik Schneider

DRUCK

Onlineprinters GmbH
Dr.-Mack-Straße 83
90762 Fürth

DRUCKAUFLAGE

10.000 Exemplare

ISSN

2701-6919

REDAKTIONSSCHLUSS

30. Mai 2024

ERSCHEINUNGSWEISE

Das Grafschaft Magazin erscheint quartalsweise.

INSERENTEN

Grafschafter Volksbank eG;
Biergarten an der Therme,
Marcus Fokken;
Fachklinik Bad Bentheim;
Bentheimer Mineraltherme;
VON POLL Finance / VON POLL
Immobilien

ABONNEMENT

Das Grafschaft Magazin liegt an vielen Auslegestellen für Grafschafter und Gäste zur kostenlosen Mitnahme bereit. Wenn Sie an einer Zusendung interessiert sind, bieten wir Ihnen ein Abonnement an. Dieses kostet jährlich 16,00 Euro inkl. Porto für vier Ausgaben und kann jederzeit gekündigt werden. Weitere Informationen finden Sie auf der Webseite www.grafschaft-magazin.de

BILDNACHWEISE

Gerrit Dams (Titel, 04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11); Fachklinik Bad Bentheim (14, 15, 16, 18, 25, 36); Merlin Ransch (20, 21); iideenreich GmbH (22, 24, 25); enlivo (22); Wolf Schneider/ Burkana-Verlag (24, 25); Zengamedia

(26, 27); Nicole Hölter/Fachklinik Bad Bentheim (27, 29); musik:landschaft westfalen (30); Schützenoffizierkorps der vereinigten Kompanien der Alten und der Junggesellen (32, 33, 37); Jörg Preukschat / Fotograf e.V. (34, 35); Reit- und Turnverein Wietmarschen (35); Emiel Muijderman (36); Ralf Prigge / FotoGraf e.V. (37)

shutterstock.com: ArtKio (04, 05, 06, 07, 08, 09, 10, 11, 12, 13); Kovalov Anatolii (04, 05, 06, 07, 11, 12); Jullius (06); MM_photos (07); AKaiser (08, 09, 10, 13); margouillat photo (12, 13); Paladin12 (14, 15, 16, 17); nnattalli (14, 15, 16); Ekaterina Pokrovsky (16); AlenKadr (18, 19); juefraphoto (19); Kati Finell (19); DUSAN ZIDAR (19); Ivan_Shenets (20, 21); sociologas (21); VVadi4ka (20,21); Marian Salabai (20, 21); Sittipol sukuna (22); Oleksandr Poliashenko (24, 25, 26, 27); DariaRen (27); terimma (30, 31); Lyuba Alex (34, 35); Evgeniy Kalinovskiy (34); Stanislaw Mikulski (35); TORWAIS-TUDIO (36, 37)

ILLUSTRATIONEN

Bernard Bong/iideenreich GmbH (03, 05, 04, 09, 12, 13, 28, 29)
shutterstock.com: Naddya (32, 33); Joann Vector Artist (34, 35, 36, 37)



Website

www.grafschaft-magazin.de



Facebook

www.facebook.com/GrafschaftMagazin



Kontakt

redaktion@grafschaft-magazin.de

Gesundheit baden.

Wasser, Wärme und Bewegung: Erleben Sie in entspannter Atmosphäre die wohltuende Wirkung des Solebades!

Gesundheit
schenken

Gutscheine erhalten Sie vor Ort – oder zum direkt Buchen und Ausdrucken auf unserer Website!

Eine Einrichtung der

Fachklinik
Bad Bentheim





VON POLL
FINANCE



VON POLL
IMMOBILIEN



Wenn auch Sie ein Haus oder eine Wohnung, ob zum Kauf oder zur Miete, suchen, unterstützt Sie das Team um Herrn Georg H. Pauling.

Unser Finanzberater Alexander Menke berät Sie bankenunabhängig. Gerne erstellt er Ihnen ein Hypothekenzertifikat.

VON POLL IMMOBILIEN ist ein traditionsbewusstes Unternehmen und gehört mit über 400 Shops und mehr als 1.500 Kollegen zu den größten Maklerhäusern Europas.

Eigentümern bieten wir eine kostenfreie und unverbindliche Marktpreiseinschätzung ihrer Immobilie durch unsere geprüften freien Sachverständigen für Immobilienbewertung (PersCert).



Shop Grafschaft Bentheim | Bentheimer Straße 9 | 48529 Nordhorn | T: 05921 - 71 39 93 0

Shop Bad Bentheim | Am Bismarckplatz 4b | 48455 Bad Bentheim | T: 05922 - 99 47 81 0



REAL ESTATE
COMPANIES
OF THE WORLD

www.von-poll.com/grafschaft-bentheim